

ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL

Le lundi 26 janvier 2009

à 19 h

AVIS DE CONVOCATION

Montréal, le jeudi 15 janvier 2009

Prenez avis qu'une assemblée ordinaire du conseil municipal est convoquée, à la demande du comité exécutif, pour **le lundi 26 janvier 2009, à 19 h**, dans la salle du conseil de l'hôtel de ville. Les affaires énumérées dans les pages suivantes seront soumises à cette assemblée.

(s) Yves Saindon

Le greffier de la Ville
Me Yves Saindon

(English version available at the Direction du greffe, City Hall, Suite R-134)

ASSEMBLÉE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL

Le lundi 26 janvier 2009

à 19 h

Veillez prendre connaissance de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du lundi 26 janvier 2009.

Veillez noter qu'une version électronique des dossiers accompagne cet ordre du jour et que la version papier des notes explicatives vous sera livrée ultérieurement, à l'exception des articles 20.04, 43.02, 43.03, 43.04 et 43.05 ainsi que l'article 80.01 (45.01) qui seront distribués dès que possible.



**Assemblée ordinaire du conseil municipal
du lundi 26 janvier 2009**

**ORDRE DU JOUR
Version du 15 janvier 2009**

01 – Période de questions du public

01.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Période de questions du public

02 – Période de questions des membres du conseil

02.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Période de questions des membres du conseil

03 – Dépôt de pétitions

03.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de pétitions

04 – Annonces et dépôt de documents par le comité exécutif

04.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif conformément à l'article 200 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal

04.02 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de la liste des subventions octroyées par le comité exécutif

04.03 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de la liste des contrats octroyés par les fonctionnaires conformément à l'article 477.2 de la Loi sur les cités et villes

04.04 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de rapports du comité exécutif ayant trait au rapport d'une commission du conseil

05 – Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement

05.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement

06 – Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil

06.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil

07 – Dépôt

07.01 *Affaires corporatives , Direction du greffe*

Dépôt du rapport sur la séance du conseil d'agglomération du 18 décembre 2008

07.02 *Saint-Laurent , Direction des travaux publics* - 1083058005

Bilan annuel 2008 de l'arrondissement de Saint-Laurent faisant état de l'application du Règlement sur l'utilisation des pesticides (04-041) à l'égard de son territoire

07.03 Conseil du patrimoine , Direction - 1081159005

Dépôt des avis du Conseil du patrimoine de Montréal émis depuis la mi-juillet jusqu'au mois de décembre 2008

08 – Dépôt de rapports des commissions du conseil

08.01 Affaires corporatives , Direction du greffe

Dépôt du rapport de consultation et recommandations de la Commission permanente du conseil municipal sur le transport, la gestion des infrastructures et l'environnement portant sur la mise aux normes des usines de production d'eau potable

11 – Ordre du jour et procès-verbal

11.01 Affaires corporatives , Direction du greffe

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil municipal

11.02 Affaires corporatives , Direction du greffe

Adoption du procès-verbal de l'assemblée extraordinaire du conseil municipal tenue le 26 novembre 2008

11.03 Affaires corporatives , Direction du greffe

Adoption du procès-verbal de l'assemblée extraordinaire du conseil municipal tenue le 10 décembre 2008

11.04 Affaires corporatives , Direction du greffe

Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le 15 décembre 2008

15 – Déclaration / Proclamation

15.01 Affaires corporatives , Direction du greffe

Déclaration

20 – Affaires contractuelles

20.01 Saint-Laurent , Direction des services administratifs - 1083889015

Octroyer un contrat à Les Constructions Infrabec inc. pour des travaux de réfection des réseaux d'aqueduc, d'égouts et de chaussée d'une partie du chemin Laval, dans le secteur « War Time » - Dépense totale de 4 985 329,81 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 08-060 (5 soum.)

20.02 Affaires corporatives , Direction de l'approvisionnement - 1083041005

Conclure des ententes cadres d'une durée de 36 mois avec Albert Viau division de Emco corporation, Lécuyer & Fils ltée, Réal Huot inc. et Wolseley Canada inc., pour la fourniture de pièces en fonte pour aqueduc et égout, tubes en cuivre, tuyaux et raccords en PVC pour égout - Appel d'offres public 08-10712 (5 soum.)

20.03 Infrastructures / transport et environnement , Direction de la réalisation des travaux - 1083484011

Octroyer un contrat à Conex Construction Routière inc. pour la reconstruction d'une conduite d'eau secondaire dans la rue Chabanel, de la rue Tolhurst au boulevard Saint-Laurent, au prix total approximatif de 1 838 169,38 \$ - Appel d'offres public 9619 (7 soum.)

Territoire(s)
concerné(s) : Ahuntsic-Cartierville

20.04 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1081183006

Approuver l'accord de développement relatif au projet de transformation et d'occupation à des fins d'habitation du bâtiment situé au 1420 boulevard du Mont-Royal dans l'arrondissement d'Outremont

Mention spéciale: En lien avec les dossiers 1081183004 (43.02) et 1081183005 (43.03)

20.05 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1080259012

Approuver la modification au bail intervenue entre la Ville et le Regroupement Québécois de la danse (CM08 0090), afin de porter la superficie locative des espaces de bureaux de 195 à 200 mètres carrés, pour une période de 5 ans à compter du 1er juillet 2008, moyennant un nouveau loyer total de 132 628 \$, excluant la TPS

20.06 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1080515003

Approuver un projet d'acte d'échange sans soulte par lequel la Ville acquiert, à des fins de parc, de Les Constructions Di Fiore inc., une partie de terrain d'une superficie de 189,2 mètres carrés, situé au nord de la rue René-Bauset et à l'ouest dans le prolongement de la rue Émilien-Daoust, constitué du lot 3 906 180 du cadastre du Québec et par lequel la Ville cède, à des fins de développement résidentiel, trois terrains d'une superficie de 189,2 mètres carrés, situés au nord de la rue René-Bauset et à l'est dans le prolongement de la rue Émilien-Daoust, constitués des lots 3 906 177, 3 906 178 et 3 906 179 du cadastre du Québec

Territoire(s) concerné(s) : Ahuntsic-Cartierville

20.07 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1084311006

Abroger la résolution CM08 0648 à l'effet d'approuver le projet d'acte de vente d'un terrain vacant situé dans le Vieux-Montréal à 136991 Canada inc., suite au défaut de signer l'acte de transfert de propriété et de payer le solde du prix de vente

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie

20.08 Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des sports - 1084669003

Octroyer des contributions financières à différents organismes pour un montant de 349 900 \$ pour l'année 2009

Territoire(s) concerné(s) : Ahuntsic-Cartierville

20.09 Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des sports - 1084265003

Autoriser le versement d'une contribution financière de 150 000 \$ à l'organisme TAZ, centre multidisciplinaire et communautaire pour l'année 2009 et de 100 000 \$ pour l'année 2010 / Approuver le projet de protocole d'entente à cet effet

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

41 – Avis de motion

41.01 Finances , Direction du plan d'affaires et du budget - 1081334030

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 60 000 000 \$ afin de financer les travaux de réfection routière et de reconstruction de rues sur les rues ainsi que sur les collectrices principales du réseau routier local

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

41.02 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1080083016

Avis de motion - Règlement modifiant le Règlement concernant les taxes spéciales sur les commerces, occupations et activités (R.R.V.M. c. T-3) de l'ancienne Ville de Montréal

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

41.03 Police , Direction des opérations - 1084336002

Avis de motion - Règlement sur les commerces de prêt sur gages ou d'articles d'occasion

*Territoire(s)
concerné(s) :* Ensemble du territoire - Ville centrale

41.04 Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des sports - 1080953006

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 17 400 000 \$ afin de financer le fonds de soutien aux installations sportives municipales

41.05 Police , Direction stratégique - 1083738001

Avis de motion - Règlement modifiant le Règlement sur la prévention des troubles de la paix, de la sécurité et de l'ordre publics, et sur l'utilisation du domaine public (R.R.V.M. chapitre P-6)

41.06 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction de l'analyse financière et de l'administration - 1082662003

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 17 000 000 \$ pour la réalisation de travaux d'infrastructures, d'aménagement de parcs, d'espaces verts et autres travaux connexes pour poursuivre le développement résidentiel et commercial de l'Île-des-Soeurs

*Territoire(s)
concerné(s) :* Verdun

41.07 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction du développement économique et urbain - 1080870007

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 59 180 000 \$ pour la réalisation des travaux municipaux pour le Centre universitaire de santé McGill sur le site Glen et les activités du Bureau de projet qui a le mandat de gérer la réalisation de ces travaux

41.08 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1084156001

Avis de motion - Règlement modifiant le Règlement sur la salubrité et l'entretien des logements (03-096)

Territoire(s)
concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

42 – Adoption de règlements - Dispense de lecture

42.01 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction de l'analyse financière et de l'administration - 1082662001

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 1 400 000 \$ pour le versement d'une contribution en vue de l'agrandissement de l'école de l'Île-des-Soeurs et de la construction d'un complexe communautaire

Territoire(s)
concerné(s) : Verdun

43 – Avis de motion et adoption d'un projet de règlement et procédure nécessaire à cette fin

43.01 L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1082583002

Avis de motion et adoption d'un projet de Règlement relatif à la cession pour fins d'établissement, de maintien et d'amélioration de parcs, de terrains de jeux et de préservation d'espaces naturels sur le territoire de l'arrondissement de L'Île-Bizard–Sainte-Geneviève / Tenue d'une consultation publique / Délégation de pouvoirs au greffier

43.02 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1081183004

Avis de motion et adoption d'un projet de Règlement autorisant la transformation et l'occupation à des fins d'habitation du bâtiment situé au 1420 boulevard du Mont-Royal / Tenue d'une consultation publique

Mention spéciale: En lien avec les dossiers 1081183005 (43.03) et 1081183006 (20.04)

43.03 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1081183005

Avis de motion et adoption d'un projet de Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) / Tenue d'un consultation publique

Mention spéciale: En lien avec les dossiers 1081183004 (43.02) et 1081183006 (20.04)

43.04 Le Sud-Ouest , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1083468009

Avis de motion et adoption d'un projet de Règlement autorisant la construction d'immeubles à des fins résidentielles et commerciales sur le terrain portant le numéro de lot 1 852 819 du cadastre du Québec et bordé des rue Richmond, Ottawa, Du Séminaire et Du Parc linéaire du Canal de Lachine / Tenue d'une consultation publique

Mention spéciale: En lien avec le dossier 1083468008 (43.05)

43.05 Le Sud-Ouest , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1083468008

Avis de motion et adoption d'un projet de Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) / Tenue d'une consultation publique

Mention spéciale: En lien avec le dossier 1083468009 (43.04)

44 – Rapport de consultation publique / Adoption du règlement d'urbanisme

44.01 L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1082583001

Adoption, sans changement, du règlement intitulé « Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de Montréal (04-047) » afin d'y intégrer le chapitre de l'arrondissement de L'Île-Bizard–Sainte-Geneviève »

Mention spéciale: Avis de motion donné le 3 novembre 2008
 Consultation tenue le 26 novembre 2008.

44.02 Ville-Marie , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1064400008

Adoption, sans changement, du règlement intitulé « Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de Montréal (04-047) de manière à augmenter la densité applicable à 4 pour une densité maximale de 6 pour le secteur compris entre les rues Mackay et Crescent, au sud de la rue Sainte-Catherine et au nord du boulevard René-Lévesque »

Mention spéciale: Assemblée publique de consultation : 27 novembre 2008

46 – Toponymie et voies publiques

46.01 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Bureau du patrimoine / de la toponymie et de l'expertise - 1084521022

Nommer l'avenue des Vinaigriers constituée des lots 99-306 et 99-307 du cadastre de la Paroisse de Saint-Raphaël de l'Île-Bizard

Territoire(s)
concerné(s) : L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève

51 – Nomination / Désignation

51.01 Conseil du patrimoine , Direction - 1081159006

Nomination d'un membre au Conseil du patrimoine de Montréal

51.02 Affaires corporatives , Direction du greffe - 1092714001

Nommer les membres des Commissions permanentes du conseil municipal

51.03 Anjou , Bureau du directeur d'arrondissement - 1083327016

Nommer les membres siégeant au conseil d'administration de la Corporation Anjou 80

80 – Conseil d'agglomération - Dossiers pour orientation

20 – Affaires contractuelles

20.01 Direction des systèmes d'information , Direction - 1084522005

Octroyer un contrat au Centre de services partagés du Québec (CSPQ) pour le renouvellement de l'entretien annuel des licences des logiciels Lotus Notes, Tivoli et Websphere ainsi que l'achat de licences supplémentaires, pour la période du 1^{er} décembre 2008 au 30 novembre 2009, au prix total approximatif de 1 189 759,54 \$, taxes incluses (fournisseur unique)

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes

20.02 Police , Direction de l'administration - 1083997016

Conclure une entente cadre d'une durée de 3 ans avec Rouleaux de papier et rubans JL inc. pour l'acquisition de constats d'infraction sur papier à impression thermique - Appel d'offres public 08-10803 (2 soum.)

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19, paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

20.03 Communications et relations avec les citoyens , Direction - 1082685004

Conclure 4 ententes-cadres d'une durée de 2 ans avec Transcontinental S.E.N.C., Imprimerie l'Empreinte inc., La Polycopie G.V. inc. et Les Impartitions X-Nex inc., pour la fourniture sur demande de divers travaux d'impression - Appel d'offres public 08-10851 (11 soum.)

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes

20.04 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1080257001

Octroyer un contrat à Ascenseurs Microtec inc. pour l'entretien d'équipement de transport vertical, pour une période de 5 ans, au prix total approximatif de 3 630 053,23 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 5329 (1 soum.)

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes d'administration générale

20.05 Communications et relations avec les citoyens , Direction - 1082685005

Autoriser une dépense de 281 540,34 \$ pour la location et l'entretien des appareils de reprographie du Centre d'impression de l'unité des services techniques en communication avec la compagnie Xérox pour la période du 30 juin 2008 au 31 décembre 2008 / Prolonger les contrats d'entretien pour ces mêmes appareils du 1^{er} janvier 2009 au 30 septembre 2009, au prix total approximatif de 411 023,02 \$

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes d'administration générale

20.06 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1083286009

Autoriser une dépense additionnelle de 55 000 \$ pour les travaux d'aménagement du poste de quartier 13 du Service de police de la Ville de Montréal, au 8745, boulevard LaSalle, dans le cadre du contrat octroyé à Procova inc. (CG08 0396), majorant ainsi le montant total du contrat de 506 568,75 \$ à 561 568,75 \$, taxes incluses

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19, paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

20.07 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1083286010

Octroyer un contrat à Batifica inc. pour les travaux d'aménagement du poste de quartier 42 du Service de police de la Ville de Montréal, au 8181, boulevard Lacordaire - Dépense totale de 910 000 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 5339 (17 soum.)

Territoire(s) concerné(s) : Saint-Léonard

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19 , paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001

20.08 Finances , Direction des revenus et de la planification fiscale - 1084164005

Approuver un projet de convention de services professionnels entre la Ville de Montréal et GroupEcho Canada inc. pour la fourniture de services en dépistage et en enquête de solvabilité, pour une période de 36 mois, pour une somme maximale de 300 000 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 08-10855 (1 soum.)

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes d'administration générale

20.09 Direction des systèmes d'information , Direction - 1084522008

Autoriser une dépense additionnelle de 147 810 \$ afin de continuer la personnalisation du système de gestion de temps aux caractéristiques de la Ville de Montréal, dans le cadre du contrat octroyé à Systèmes Canadiens Kronos inc. (CM05 0158), majorant ainsi le montant total du contrat de 2 393 502,88 \$ à 2 541 312, 88 \$, taxes incluses (fournisseur unique)

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dépenses mixtes

20.10 Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1084565005

Approuver la deuxième convention de modification de bail par lequel la Ville loue de 113921 Canada inc. un espace situé au 1805, rue Fleury Est, pour le poste de quartier 27 du Service de police de la Ville de Montréal, pour une durée de 10 ans, moyennant un loyer annuel de 161 965,75 \$, taxes incluses, pour un montant total de 1 619 657,50 \$, taxes incluses / Autoriser une dépense de 687 868,14 \$, contingences et taxes incluses, pour les travaux d'aménagement et une dépense de 20 600 \$, taxes incluses, pour l'achat de mobilier, la surveillance et les frais de services de télécommunication temporaires

Territoire(s) concerné(s) : Ahuntsic-Cartierville

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19, paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

20.11 Infrastructures / transport et environnement , Direction de la réalisation des travaux - 1084883048

Octroyer un contrat à Construction Frank Catania & Associés inc. pour la reconstruction d'une conduite d'eau secondaire dans la rue Notre-Dame, de la rue McGill à la rue Saint-François-Xavier, dans l'arrondissement de Ville-Marie - Dépense totale de 2 972 000 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 9625 (10 soum.)

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie

Mention spéciale: Annexe du décret 1229-2005 - Activités et objets d'activités d'intérêt collectif - article 37 - « Aménagement et réaménagement du domaine public, y compris les travaux d'infrastructures, dans un secteur de l'agglomération désigné comme le centre-ville ».

20.12 Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Bureau de la directrice générale adjointe - 1080504005

Approuver un projet d'entente entre la Ville de Montréal et la Société Radio-Canada relativement à la location de l'emplacement de l'antenne de diffusion de la Société dans le parc du Mont-Royal

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Annexe du décret 1229-2005 - Équipements et infrastructures d'intérêt collectif - article 37 - « Parc du Mont-Royal »

20.13 *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1084140001*

Autoriser une dépense additionnelle de 44 000 \$ pour la réfection de la caserne 50 du Service de sécurité incendie de Montréal dans le cadre du contrat octroyé à Lexicon Construction inc. (CG08 0390) / Autoriser le transfert d'une somme de 31 000 \$ en provenance du poste « Dépenses incidentes » au poste « Dépenses contingentes » / Majorer le montant total du contrat octroyé à cette firme de 839 833,68 \$ à 914 833,67 \$, taxes incluses

Territoire(s) concerné(s) : Rosemont - La Petite-Patrie

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19, paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001).

30 – Administration et finances

30.01 *Pierrefonds-Roxboro , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1083840029*

Demander à la Commission de la protection du territoire agricole du Québec l'exclusion de la zone agricole du lot 1 977 331, d'une superficie totale de 198 654,9 mètres carrés, soit 19,87 hectares, située au 19 806 boulevard Gouin Ouest

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dans le cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé. (article 19, paragraphe 12 de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

42 – Adoption de règlements - Dispense de lecture

42.01 Saint-Laurent , Direction des services administratifs - 1080510004

Adoption - Règlement modifiant le Règlement sur le Régime de rentes des employés de Ville de Saint-Laurent (1279 et ses modifications)

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Sécurité publique / Services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants (article 19, paragraphe 8 a) de la L.R.Q., chapitre E-20.001);

42.02 Finances , Direction du financement / de la trésorerie et de la gestion des caisses de retraite - 1084102001

Adoption - Règlement modifiant le Règlement concernant le Régime de retraite des cadres de la Communauté urbaine de Montréal (158 et ses modifications)

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Dans le cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé. (article 19, paragraphe 12 de la L.R.Q., chapitre E-20.001).

45 – Règlement de la Société de transport de Montréal

45.01 Société de transport de Montréal , Direction - 1080031013

Approuver le Règlement R-108 de la Société de transport de Montréal intitulé « Règlement autorisant un emprunt de quatorze millions quatre cent vingt-neuf mille six cents dollars (14 429 600 \$) pour financer l'acquisition d'abribus »

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes (article 19, paragraphe 2 de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

45.02 Société de transport de Montréal , Direction - 1080031014

Approuver le Règlement R-036-1 de la Société de transport de Montréal intitulé « Règlement modifiant le Règlement concernant les normes de sécurité et de comportement des personnes dans le matériel roulant et les immeubles exploités par ou pour la Société de transport de Montréal »

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes (article 19, paragraphe 2 de la L.R.Q., chapitre E-20.001)

51 – Nomination / Désignation

51.01 Anjou , Bureau du directeur d'arrondissement - 1083327018

Nomination au conseil d'administration du Centre local de développement (CLD) d'Anjou

Mention spéciale: Compétence d'agglomération : Développement économique / Tout centre local de développement (article 19, paragraphe 11 c) de la L.R.Q., chapitre E-20.001);

51.02 Affaires corporatives , Direction du greffe - 1092714002

Nomination des membres des commissions permanentes du conseil d'agglomération